

交渉サポートシート(Negotiation support sheet)			
体験レッスン料 Trial lesson price	円/時間 Yen/Hour		
いつレッスンを受けるかどうか決めますか？ When will student decide if/when to take lessons?			
レッスン場所 Lesson place	<input type="checkbox"/> 喫茶店 (Café) ( ) <input type="checkbox"/> 生徒宅 (Student's home) <input type="checkbox"/> 先生宅 (Teacher's home) <input type="checkbox"/> その他 (Other) ( )		
レッスンスケジュール Lesson schedule	<input type="checkbox"/> 毎週 (Every week) <input type="checkbox"/> 毎月 (Every month) <input type="checkbox"/> 第1週(1st week) <input type="checkbox"/> 第2週(2nd week) <input type="checkbox"/> 第3週(3rd week) <input type="checkbox"/> 第4週(4th week)		
	<input type="checkbox"/> 月(Mon) <input type="checkbox"/> 火(Tue) <input type="checkbox"/> 水(Wed) <input type="checkbox"/> 木(Thu) <input type="checkbox"/> 金(Fri) <input type="checkbox"/> 土(Sat) <input type="checkbox"/> 日(Sun)		
	<input type="checkbox"/> AM <input type="checkbox"/> PM                    :                    ~                    :		
レッスン期間 Lesson term	~		
レッスン料 Lesson Price	円/時間 Yen/Hour	領収証(Receipt)	<input type="checkbox"/> 要(Required) <input type="checkbox"/> 不要(Not required)
カフェ利用時の飲み物代 Cost of café if used	<input type="checkbox"/> 生徒が支払う(Student pay) <input type="checkbox"/> それぞれ自分で負担(go Dutch)		
教材費 Cost of teaching materials	1		<input type="checkbox"/> 無料(Free) <input type="checkbox"/> 有料(Not Free) (                    円 Yen)
	2		<input type="checkbox"/> 無料(Free) <input type="checkbox"/> 有料(Not Free) (                    円 Yen)
	3		<input type="checkbox"/> 無料(Free) <input type="checkbox"/> 有料(Not Free) (                    円 Yen)
	4		<input type="checkbox"/> 無料(Free) <input type="checkbox"/> 有料(Not Free) (                    円 Yen)
	5		<input type="checkbox"/> 無料(Free) <input type="checkbox"/> 有料(Not Free) (                    円 Yen)
交通費 Traveling cost	<input type="checkbox"/> 先生負担(Paid by teacher) <input type="checkbox"/> 生徒負担(Paid by student) (                    円 Yen / 1 レッスン Lesson)		
レッスン料受け渡し方法 Lesson time charge payment	毎回レッスン終了後 After finishing each lesson		
キャンセルについて About cancellation	キャンセルルール Cancellation policy	レッスン日の____時間前までは無料。 If you cancel at least ____ hours before lesson date, no cancellation charge required.	
		レッスン日の____時間前以降のキャンセルは以下のキャンセル料が発生します If you cancel less than ____ hours before lesson date, the following cancellation charge is required.	
	キャンセル料 Cancellation charge	<input type="checkbox"/> 通常料金の____%(of normal lesson price) <input type="checkbox"/> 円(Yen)	
支払日 Payment date	次回レッスン時のお支払 Paid at next lesson		
初回レッスン時の提示書類 Shown documents at the first lesson	本人確認書類 ID document verification	<input type="checkbox"/> 運転免許証(Driving photo license) <input type="checkbox"/> 健康保険証(Japanese health insurance card) <input type="checkbox"/> パスポート(Passport) <input type="checkbox"/> 外国人登録証(Certificate of alien registration card) <input type="checkbox"/> その他(Other) (                    )	
	資格証明書 Qualification document		
その他 Other			